



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 9.3.2004  
KOM(2004) 168 endelig.

Forslag til

**EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE**

**om anvendelse af EU's Solidaritetsfond i henhold til punkt 3 i den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, som supplerer den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren**

(forelagt af Kommissionen)

**DA**

**DA**

## BEGRUNDELSE

Den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002<sup>1</sup> giver mulighed for at anvende Den Europæiske Unions Solidaritetsfond gennem en fleksibilitetsmekanisme, inden for et årligt loft på 1 mia. EUR, der ligger ud over de relevante udgiftsområder i de finansielle overslag. Betingelserne for at kunne opnå støtte fra fonden er beskrevet i Rådets forordning (EF) nr. 2012/2002<sup>2</sup>.

På grundlag af ansøgninger om støtte fra fonden forelagt af Frankrig, Malta og Spanien, der er blevet ramt af katastrofer som følge af alvorlig oversvømmelse (Malta og Frankrig) og skovbrande (Spanien), anslås de samlede skader at udgøre følgende beløb:

	<b>Direkte skade</b>
<b>Frankrig</b>	785 000 000 EUR
<b>Malta</b>	30 172 000 EUR
<b>Spanien</b>	53 231 000 EUR
<b>I alt</b>	<b>868 403 000 EUR</b>

I lyset af gennemgangen af ansøgningerne<sup>3</sup> og i betragtning af det maksimalt mulige støttebeløb fra fonden og mulighederne for omfordeling af bevillinger under det udgiftsområde, hvor der skal afholdes ekstra udgifter, foreslår Kommissionen at tage Den Europæiske Unions Solidaritetsfond i anvendelse med henblik på tilvejebringelse af i alt 21 916 995 EUR, der skal tildeles under udgiftsområde 3 og 7 i de finansielle overslag.

Kommissionen vil forelægge et ændringsbudget (ÆB) med henblik på i 2004-budgettet at opføre specifikke forpligtelsesbevillinger, fordelt på modtagerlande, som krævet i punkt 4 i den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002.

---

<sup>1</sup> EFT C 283 af 20.11.2002, s. 1.

<sup>2</sup> EFT L 311 af 14.11.2002, s. 3.

<sup>3</sup> Meddelelse til Kommissionen fra Michel Barnier, Michael Schreyer, Günter Verheugen og Franz Fischler om seks ansøgninger om anvendelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, indgivet af Grækenland, Frankrig, Spanien, Malta og Italien.

Forslag til

## EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE

**om anvendelse af EU's Solidaritetsfond i henhold til punkt 3 i den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, som supplerer den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren**

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, som supplerer den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren<sup>4</sup>, særlig punkt 3,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. ° 2012/2002 af 11.11.2002 om oprettelsen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond<sup>5</sup>,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den Europæiske Union har oprettet Den Europæiske Unions Solidaritetsfond ("fonden") for at vise solidaritet med befolkningen i katastroferamte regioner.
- (2) Malta forelagde den 10. november 2003 en ansøgning om anvendelse af fonden, vedrørende en katastrofe forårsaget af storm og oversvømmelse, Spanien forelagde den 1. oktober 2003 en ansøgning vedrørende en brandrelateret katastrofe, og Frankrig gjorde det samme den 26. januar 2004 vedrørende en katastrofe forårsaget af oversvømmelse.
- (3) Den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002 giver mulighed for at anvende fonden inden for det årlige loft på 1 mia. EUR.
- (4) Disse tilfælde med storm og oversvømmelse i Malta i september 2003, skovbrande i Spanien i sommeren 2003 og oversvømmelse i sydfrankrig i december 2003 opfylder kriterierne for at anvende Den Europæiske Unions Solidaritetsfond -

---

<sup>4</sup> EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1.

<sup>5</sup> EFT L 311 af 14.11.2002, s. 3.

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

For Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004 tages Den Europæiske Unions Solidaritetsfond i anvendelse med henblik på tilvejebringelse af forpligtelsesbevillinger på 21 916 995 EUR.

*Artikel 2*

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den

*For Europa-Parlamentet*  
*Formand*

*For Rådet*  
*Formand*